

英汉高分子词汇

科学出版社

英汉高分子词汇

科学出版社

1974

内 容 简 介

本书包括高分子专业和与高分子专业有关的科技词汇约3000条。书末附有“合成纤维中常见的英文缩写字”和“主要合成纤维名称表”。

本书可供高分子工作者及有关生产、科研、教学、编译工作者查阅之用。

英 汉 高 分 子 词 汇

*
科学出版社出版

北京朝阳门内大街137号

中国科学院印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

1974年6月第一版 开本：787×1092 1/32

1974年6月第一次印刷 印张：2

印数：0001—20,600 字数：62,800

统一书号：17031·19-

本社书号：289·17-1

定 价：0.30元

前　　言

《英汉高分子词汇》是委请中国化学会高分子专业组钱人元、钱宝钧、徐僖、高国经等同志以及成都工学院粘合剂科研小组分头收词，1965年9月由高国经同志汇总整理，编成《英汉高分子化学词汇草案》，并承有关单位和同志进行审查。最后由钱人元同志定稿，并增补了一些新词。

本书包括高分子专业和与高分子专业有关的科技词汇约3000条。选词范围包括：高分子化学、高分子物理学和高分子合成材料及其加工工艺等。书末附有“合成纤维中常见的英文缩写字”和“主要合成纤维名称表”。

本书虽经编审人员校订，恐仍不免有欠妥之处，尚希读者提出修订和增订意见，以便再版时改正。

1973年5月

使 用 说 明

- [1]本词汇按英文字母次序编排。复合词一律顺排不倒排。
- [2]同一英文名词，而有数种意义时，不同意义的译名用〔1〕、〔2〕分开。
- [3]同一意义的几个不同汉文译名之间用“；”分开。
- [4]译名中加（ ）括号的字，在应用时可以省略。
- [5]译名的意义或用法，须加以说明的，把注释放在〔 〕括号内。
- [6]外文条后注有〔商〕者系国外商名。

A

ablative polymer 烧蚀高聚物	acetate rayon 醋酸嫘萦
abradability 磨蚀性；磨损性	acetate silk 醋酸丝
abrade [1]磨蚀 [2]磨损 [3]磨光	acetate staple fiber 醋酸短纤
abrasion 磨蚀	acetolysis 醋解；醋酸水解
abrasion index 磨蚀指数	acetyl cellulose 乙酰纤维素；醋酸纤维素
abrasion resistance [1]磨蚀抗力[2]抗磨性	acetylator 乙酰化器
abrasion test 磨蚀试验	acid degradation 酸降解
abrasion wear 磨耗(量)	acidolysis 酸解
abrasive [1]磨料；磨蚀剂 [2]磨蚀的	acid resistance 耐酸性
abrasive hardness 磨蚀硬度	acid value 酸值
abrasive resistance 磨蚀阻力；磨蚀强度	acrylic fiber 丙烯酸(类)纤维
absorption band 吸收谱带	acrylic rubber 丙烯酸(类)橡胶
absorption cell 吸收池	acrylonitrile-itaconic acid ester copolymer fiber 丙烯腈-衣康酸酯(共聚)纤维
absorption frequency 吸收频率	active center 有效中心；活性中心
absorption line 吸收(谱)线	addition polymer 加聚物
absorption spectroscopy 吸收光谱法；吸收光谱学	addition polymerization 加聚作用
absorption spectrum 吸收光谱	additives 添加剂
accelerated ageing 加速老化；人工(加速)老化	adhere 粘合；粘附
accelerated oxidation (of cellulose) 加速氧化(纤维素)	adherend 被粘物；粘附体
accelerated weathering test 加速老化试验	adherent 粘合的；粘附的
accelerator [1]加速剂 [2]促进剂[3]加速器	adherometer 粘合计；粘附计
accessibility 可及性；可及度	adhesion 粘合；粘附；粘合力；粘附力
acetate butyrate rayon 醋酸丁酸嫘萦	adhesional energy 粘合能；粘附能
	adhesional wetting 粘润作用
	adhesion failure 粘合破坏

adhesion heat	粘合热; 粘附热	air silk	空心丝
adhesion strength	粘合强度; 粘附强度	albumin glue	蛋白胶
adhesive	粘合剂; 粘合的	albylcellulose	丙烯基纤维素
adhesive capacity	粘合能力; 粘合度	alcoholysis	醇解
adhesive strength	粘合强度	alginic acid	藻酸
adhesive tape	粘带	alkali cellulose	碱纤维素
adhesive tension	粘合张力	alkali method of spinning	碱法纺丝
adhesive test	粘合试验	alkaline degradation	碱降解
adhint	粘合接头	alkali resistance	抗碱性
adipo-cellulose	含脂纤维素	alkali resisting	抗碱的
aerodux [商]	酚醛树脂粘合剂	alkyl 2-cyanoacrylate	2-腈基丙烯酸烷基酯 $\text{CH}_2 = \text{C}(\text{CN})\text{COOR}$
affine deformation	仿射形变	alpha-cellulose	α -纤维素
after-effect	后效[物]	alpha-helix conformation	α -螺旋构象
after-hardening	后硬化	alpha-keratin	α -角阮
after shrinkage	后收缩	alternate copolymer	交替共聚物
after-stretching	后拉伸	alternating copolymer	交替共聚物
after-treatment	后处理	amberwood	酚醛树脂胶合板
after-vulcanization	后硫化作用	amidolysis	酰胺解
ageing	老化; 老成	amine cellulose	氨基纤维素
ageing can	老化罐; 老成罐	aminolysis	氨解
ageing oven	老化箱	amorphous	非晶态的; 无定形的
ageing process	老化法	amorphous region	非晶区; 无定形区
ageing property	老化性质	amylaceous	淀粉的
ageing resistance	抗老化性能	amylopectin	支链淀粉
ageing stability	老化稳定性	amylose	链淀粉
ageing test	老化试验	anelasticity	滯弹性
ageing time	老化时间; 老成时间[由完成粘合至达到最高粘合强度时间]	angular distribution	角分布
age-inhibiting addition	防老化添加剂	animal cellulose	动物纤维素
aggressive tack	干粘性	animal fiber	动物纤维
air drying	风干; 晾干	animalized viscose fiber	动物(性)化粘胶纤维; 粘胶毛
air permeability test	透气(性)试验		

anion exchange resin 阴离子交换树脂	assembly [1]装配 [2]组合
anionic catalytic polymerization 阴离子催化聚合	assembly adhesive 装配胶粘剂；装配(用)粘合剂
anisotropic 各向异性的	assembly glue 装配(用)胶
anisotropy 各向异性(现象)	assembly jig 装配架
anneal 退火	assembly time 装配时间[从涂胶至粘合完成]
annealing 退火的；退火；热处理	ASTM [略] 美国材料试验学会
anstatic agent 抗静电剂	asymmetric 不对称的
anti-configuration 反型；反式构型	atactic 无规立构的
anti-crease 抗皱(的)	atactic polymer 无规(立构)聚合物
anti-deteriorant 防老剂	attenuated total refraction 衰减全反射
anti-oxidant 抗氧剂；防老(化)剂	attrite 磨耗；磨擦；磨碎
antioxidant additive 抗氧添加剂	attrition 磨耗
antiperoxide additive 抗过氧化物添加剂	attrition resistance 抗磨耗性
anti-shrink 抗缩(的)	auto-acceleration 自加速
anti-static 抗静电的	autohesion 自粘作用；自粘力
antisticking agent 抗粘剂	auto-oxidation 自氧化
antiwear additive 抗磨剂	auto-polymerization 自聚合
apparent activation energy 表观活化能	autothermic cracking 自裂解
apparent area 表观面积	auto-vulcanization 自硫化
apparent density 表观密度	average degree of polymerization 平均聚合度
apparent fluidity 表观流度	average molecular weight 平均分子量
apparent molecular weight 表观分子量	average sequence length 平均序列长度
araban 多缩阿拉伯糖	axialite 轴晶
araldite [商] 环氧类树脂	axial ratio 轴比
arc lamp 弧光灯	azelon 蛋白纤维(类)
Aridye pigment padding Aridye	azeotropic copolymer 恒组分共聚物
颜料轧染法；颜料树脂固染法	azeotropic copolymerization 恒组分共聚合
artificial drying 人工干燥	azimuth 方位
artificial silk 人造丝	
artificial wool 人造毛	
asbestos fiber 石棉纤维	

B

backbone 主链
backbone motion 主链运动
back veneer (胶合板之)里板
bacteria cellulose 细菌纤维素
bagasse fiber 蔗渣纤维
ballistic test 冲击试验
ball-shaped preform 球形塑坯
bamboo pulp 竹浆
band spinning 条料纺丝
base line 基线
bath-fed tube 凝固浴管; 管(式
 凝固)浴
bath ratio 浴比
bath stretch 浴内拉伸
beach puncture tester (比齐)
 刺孔试验〔检验纸板强度用〕
Becke-line method 贝克线法
belt sander 胶合板表面砂磨机
bend strength 弯曲强度
bend stress 弯曲应力
benzyl cellulose 苯基纤维素
beta cellulose β -纤维素
beta-keratin β -角朮
biaxial stretch 双轴拉伸
bilateral structure 双面结构
bimodal distribution of defect
 双峰值缺陷分布
bind [1]粘合[2]束缚[3]使坚固
binder 粘合剂
bind material 粘合剂
binding agent [1]粘合剂[2]载
 色剂[3]接合剂
Bingham plastic fluid 宾翰塑型

流体

binomial series 二项级数
birefrigence 双折射
blasting 喷砂
bleached linter 漂白棉绒
bleach holländer 漂白机
bleeding (粘合剂)渗出
blender (viscose) 后溶解机(粘
 胶)
blister [1]泡[2]起泡
block copolymer 嵌段共聚物
blocking (自行)粘着; 封端
block shear test 粘块抗剪试验
block skiving 切片法
blood glue 血胶
blooming 起霜; 白化〔透明膜表
 面发生白云现象〕
bobbin [商] 筒管; 大管〔俗〕
boiling point elevation 沸点升
 高
**Boltzmann superposition prin-
 ciple** 波耳兹曼叠加原理
bomb calorimetry 弹式量热法
bond [1]键; 结合; [2]粘合, 粘
 合体
bonded [1]化合的[2]结合的
 [3]粘合的
bonding [1]结合[2]粘合
bonding agent 粘合剂
bonding fixture 粘合夹具
bonding strength 粘合强度
bond line 粘合(剂)层; 胶层
bondline thickness 粘合(剂)

层厚度；胶层厚度	bulking property 松散性
bond master [商] 环氧树脂类粘合剂	bulk modulus 体积模量
bond strength 粘合强度	bulk polymerization 本体聚合；整体聚合
bone dry fiber 绝干纤维	bulk viscosity [1] 体积粘度 [2] 本体粘度
boundary 界面	bulky yarns 膨体纱
branched chain 支链	burial trials 土埋试验
branched polymer 支化聚合物	burning resistance 耐燃性
branching 支化	burning test 燃烧试验
branch point 支化点	bursting strength 爆破强度
breaking length 断裂长度	burst strength 爆破强度
breaking load 断裂荷重	butadiene dioxide 二氧化丁二烯 [粘合剂用改性剂]
breaking strength 断裂强度；断点强度[物]	butt joint 对接接头；对接
breaking stress 断裂应力	butyl benzyl cellulose 丁(基)苯(基)纤维素
break length 断裂长度；断裂伸长	butyl cellosolve (=2-butoxy-ethanol-1) 丁基溶纤剂；2-丁氧基乙醇-1
break strength 断裂强度	butyl cellulose 丁基纤维素
brittle point 脆点	
brittle temperature 脆化温度	
bulked yarns 膨体纱	

C

cake [1] 饼；块 [2] 滤饼 [3] 丝饼	粘度计
cake-wash machine 丝并洗涤机	carbon fiber 碳化纤维
calcium alginate fiber 海藻酸钙纤维	carboxylic rubber 羧基橡胶
calender 轧光机；压延机	carboxymethyl cellulose 羧甲基纤维素
candle filter 滤烛	carding 梳理
cannibal growth 吞并生长	carpet fiber (viscose) 地毯纤维 (粘胶)
cantilever beam impact test 悬臂梁式冲击试验	carpet wool 地毯毛
capillarity of fiber 纤维的微管性	carrier dyeing 载体染色
capillary visco(si)meter 毛细管	cascamite [商] 脲醛树脂与蛋白质混合的粘合剂

casco [商] 蛋白质粘合剂	十二酸纤维素
cascophen [商] 酚醛树脂粘合剂	cellulose acetate-nitrate 醋酸-硝酸纤维素
casco resin [商] 液状脲醛树脂	cellulose acetate-propionate 醋酸-丙酸纤维素
cascorez [商] 聚乙酸乙烯酯悬浮体粘合剂	cellulose adhesive 硝酸纤维素粘合剂
casein fiber 酪朊纤维	cellulose base fiber 纤维素纤维
casein glue 酪朊胶	cellulose butyl benzoate 丁基-苯甲酸纤维素
cashmere 山羊绒	cellulose butyl laurate 丁基-十二酸纤维素
casting film 铸膜	cellulose butyrate 丁酸纤维素
catalure [商] 脲醛树脂类粘合剂	cellulose butyrate fiber 丁酸纤维素
cathetometer 测高计	
caul [压胶合板时所用的]垫板	
cavity-molding 模孔铸型	
ceiling temperature	
polymerization 聚合最高温度	
cell [1]电池 [2] (小)池 [3]管 [4]盒; 槽 [5]细胞 [6]测定池	
cellobiose 纤维二糖	cellulose caproate 己酸纤维素
celloboard process 脲酚醛树脂-木屑连续剥板法	cellulose ester 纤维素脂
cellobond [商] 脲醛或酚醛树脂类粘合剂	cellulose ether 纤维素醚
cellophane 玻璃纸	cellulose filter aid 纤维素助滤剂
cellosolve (=2-ethoxyethanol) 溶纤剂; 2-乙氧基乙醇; 乙二醇乙醚	cellulose formate 甲酸纤维素
cellulase 纤维素酶	cellulose hydrate 纤维素水合物
celluloid 赛璐珞; 假象牙; 硝纤(假)象牙	cellulose laurate 十二酸纤维素
cellulosan 纤维聚糖	cellulose naphthenate 环烷酸纤维素
cellulose 纤维素	cellulose naphtene laurate 环烷酸-十二酸纤维素
cellulose acetate 醋酸纤维素	cellulose nitrate 硝酸纤维素
cellulose acetate-benzoate 醋酸-苯甲酸纤维素	cellulose oleate 纤维素油酸酯
cellulose acetate-butyrate 醋酸-丁酸纤维素	cellulose pelargonate 壬酸纤维素
cellulose acetate-laurate 醋酸-	cellulose phosphate 磷酸纤维素
	cellulose propionate 丙酸纤维素
	cellulose stearate 硬脂酸纤维素
	cellulose sulfate 硫酸纤维素
	cellulose triacetate 三醋酸纤维素

cellulose triester	纤维素三酯	chain termination	链终止(作用)
cellulose triether	纤维素三醚	chain terminator	链终止剂
cellulose valerate	戊酸纤维素	chain transfer	链转移(作用)
cellulose xanthate	黄原酸纤维素	channel black	槽法炭黑
cellulose xanthogenate	黄原酸 纤维素	channeling	沟流
cellulosic	纤维素(性的)	characterization	表徵鉴定; 表徵 法
cement	胶泥; 粘固剂	characterize	表徵
centipoise	厘泊[粘度单位]	Chardonnat silk	Chardonnat 丝; 硝酸丝
centistokes	厘泡[运动粘度单位]	charge transfer complex	电荷 转移复合物
centrifugal spinning	离心纺丝 (法)	charge transfer spectra	电荷转 移光谱
centrifuge	离心机	chemical creep	化学蠕变
ceramic adhesive	陶瓷粘合剂	chemical crimp	化学鬈曲; 永久 鬈曲
Cerini dialyser	Cerni透析器; 塞 氏透析器	chemical etching	化学浸蚀
chain	链	chemical fibers	化学纤维
chain carrier	链反应活性中心	chemical inhibitor	化学抑制器; 抗氧剂
chain cessation	链终止	chemical permanent set	化学 (永久)变定
chain configuration	链构型	chemical promoter	化学促进剂
chain conformation	链构象	chemical pulp	化学纸浆
chain element	链单元	chemical relaxation	化学松弛
chain flexibility	链的柔性	chemical resistance	耐化学性; 化学耐性
chain folding	链褶叠	chemical shift	化学位移
chain growth	链增长	chemical wood pulp	化学木浆
chain initiation	链引发(作用)	chemorheology	化学流变学
chain length	链长(度)	chemotec [商]	环氧树脂类粘合剂
chain molecule	链型分子; 线型 分子	chilled joint	冻胶接头; 冷凝接 头
chain packing	链堆砌	chilled joint failure	粘合接头冷 凝破坏
chain propagation reaction	链增 长反应		
chain reaction	连锁反应		
chain rupture	断链		
chain scission	断链(作用)		
chain segment	链段		
chain substitution	链上取代		

china clay 陶土；瓷土	co-condensation 共缩(合)作用
chips (polymer) [复] 碎片；削片	coconut fiber 椰子绒；椰子纤维
chisel test (胶合板) 抗凿试验	coefficient of diffusion 扩散系数
chlorinated polyvinyl chloride	
氯化聚氯乙烯	
chlorinated polyvinyl chloride fiber 过氯乙烯纤维	coefficient of elasticity 弹性系数
chromatographic adsorption 色谱吸附；色层吸附	coefficient of expansion 膨胀系数
chromatographic column 色谱柱	coefficient of extension 伸长系数
chromatographic fractionation	coefficient of variation 偏离系数
色谱分离	
churing 黄化	coefficient of viscosity 粘度；粘性系数
circularity coefficient 圆形系数	coefficient of vulcanization 硫化系数
cis - 顺式	cograft 共接枝
cis-configuration 顺式构型	cohere 粘结
cis-isomer 顺式异构体	coherence [1] 内聚现象 [2] 内聚力 [3] 联接 [4] 粘结
cis-isomerism 顺式异构现象	coherency [1] 联接 [2] 内聚现象 [3] 内聚力 [4] 粘结
cis-stereoisomer 顺式立体异构体	coherent 粘附的；粘结的
cis-tactic 顺式有规	coherent scattering 相干散射
cis-trans isomerism 顺(式)-反(式)异构现象	cohesive 可粘合的；可粘结的
cleavage test 抗裂试验	cohesion [1] 内聚(现象) [2] 内聚力 [3] 粘结力
clipper 裁切机	cohesion pressure 内聚压力
closed assembly time 被粘组件闭合时间	cohesive action 粘结作用；内聚作用
closure time (被粘件)密合时间	cohesive energy density 内聚能密度
cloud point 浊点	cohesive failure 内聚破坏
cluster 群集体	cohesive force [1] 内聚力 [2] 粘合力 [3] 粘结力
coacervation 凝聚	cohesiveness 粘结性
coagulation 凝固；凝结	cohesive pressure 粘结压力
coagulation bath 凝固浴；凝结浴	
coagulation point 凝固点；凝结点	
coating 涂层	
coating resin 涂料用树脂	

cohesive strength 粘结强度；内聚强度	compression deformation 压缩变形
coil [1]线团[2]线圈[物][3]旋管	compression mould 压(缩)塑模
coiling 盘旋；卷曲；盘曲	compression set 压缩变定
cold compression molding 冷压模制法	compression stress relaxation 压缩应力松弛
cold draw(ing) 冷拉伸	compressive strain 压缩应变[物]
cold flow 冷流	compressive strength 抗压强度
cold gluing 冷(室温)胶合	compressive stress 压缩应力[物]
cold pressing 冷压合	comprognated wood (渗)胶压(缩)[用酚醛树脂处理的压缩木材]
cold set 冷固化	concentration diffusion 浓差扩散
cold setting adhesive 冷固化粘合剂；冷变定粘合剂[20°C以下变定]	concentration fluctuation 浓度涨落
cold stretch(ing) 冷拉伸	concentration gradient 浓度梯度
collodion 火棉胶；硝棉胶	concentric cylinder visco(sil)-meter 同轴圆筒式粘度计
collodion silk 硝酸丝	concrehesive [商] 环氧树脂-聚硫粘合剂
colorant 色料	condensation polymer 缩(合)聚(合)物
column fractionation 柱上分级	condenser pickup 电容拾振器
comb polymer 梳形高聚物	conditioned 调湿的
comonomer 共聚用单体	conditioning 调理；调节；调温；调湿
comparator 比长计	conductive adhesive 导电粘合剂
compatibility [1]可混性；混溶性[2]配伍性；可混用性	conductive channel black 导电槽黑
compensator 补偿器	conductive furnace black 导电炉黑
compensator method 补偿法	
complex dielectric constant 复数介电系数	
complex modulus 复数模量	
complex viscosity 复数粘度	
compliance 柔量	
compliance in extension 拉伸柔量	
compliance in shear (剪)切柔量	
composite 复合材料	
compound failure 复合破坏	

cone [1] (圆) 锥(体) [2] 锥形 筒丝; 斜筒丝	copper rayon 铜氨嫘萦
cone-and-plate visco(si)meter 锥板粘度计	cord 帘线
coniferous wood 针叶树	cord fabric 帘布
configuration 构型	core [1] 绳[2] 线[3] 条痕[4] 帘布 [5] 心层[6] 芯
configurational entropy 构型熵	cored mold 芯式塑模
conformation 构象	corn protein fiber 玉米蛋白质 纤维
conjugated double bond 共轭双键	correlation factor 相关因子
conjugate fibre 组合纤维	correlation function 相关函数
conjugate phase 共轭相	correlator 相关器
conjugate filaments 组合丝缕	corrosion resistance 耐腐蚀性
conjugate solution 共轭溶液	cortex (of wool) 皮质层(羊毛)
consistency 稠度	cospinning 共纺
consistometer 稠度计	cotelomer 共调聚(合)物
consolute temperature 共溶温度	cotton fiber 棉纤维
contact failure 接触破坏	cotton flock 棉绒
contact layup molding 接触层迭 模制法	cotton linter [复] 棉绒
contaminated surface 污染表面	count 支数
continuity equation 连续性方程	counterbalance cell 平衡池
continuous ageing 连续老化; 老成	counter-current fractionation 逆流分级
continuous ripening 连续熟化	coupling agent 偶合剂
continuous spinning 连续纺丝	covalent bond 共价键
continuous stress relaxation 连 续应力松弛	covering power 遮盖力
contour length 伸直长度	crack [1] 裂缝 [2] 裂化
convolution (of cotton fiber) 天 丝转曲(棉纤维)	crank press 曲轴式压机
co-ordination number 配位数	crazing 银纹; 起裂纹
coordination polymer 配位高聚 物	crease 皱; 折痕
co-plasticizer 辅增塑剂	creaseproof 不皱的
copolymer 共聚物	crease resistance 耐皱性; 抗皱 性
copolymerization 共聚合	creep 蠕变
	creep compliance 蠕变柔量
	creep curve 蠕变曲线
	creep recovery 蠕变回复
	crepe 缎, 缎网

crepe rayon fabric	嫘萦绉绸	(测定分子量)
crepe rayon yarn	嫘萦丝；紧捻人造丝	cryoscopy 冰点降低测定
crepe twisting	丝线加捻；紧捻	crystal 结晶；晶体
crest	波峰	crystal angle 晶角
crimp	鬈曲	crystal axis 晶轴
crimped fiber	鬈曲纤维	crystal defect 晶体缺陷
crimper	鬈曲机	crystal grain 晶粒
critical	临界的	crystal habit 结晶习性
critical consolute temperature	临界共溶温度	crystal lattice (结)晶格(子)
critical point	临界点[物]	crystalline portion 结晶部分
critical state	临界状态	crystalline region 晶区
critical temperature	临界温度	crystalline structure 晶体结构
cross-breaking strength		crystallinity 结晶性；结晶度
(=flexural strength) 挠曲强度		crystallite 微晶[物]；晶粒
cross dyeing	交染；一浴数染法	crystallization 结晶(作用)
crossed polarizers	正交偏振棱镜	crystallization kinetics 结晶动力学
cross laminated	交向(纹理)层压	crystallization temperature 结晶温度
cross link	交联；交联键	crystallize 结晶
crosslink density	交联点密度	crystallographic slip mechanism 晶面滑移机理
cross-linked cellulose fibers		crystal nucleus 晶核
(viscose) 交联纤维素纤维(粘胶)		cubic(al) elasticity 体积弹性
cross linked gel	交联凝胶	cubic(al) expansion 体(积膨)胀
cross linked polymer	交联聚合物	cubic system 立方晶系
cross linking	交联(作用)	cuprammonium cellulose complex 铜铵纤维素络合物
crosslinking coefficient	交联系数	cuprammonium rayon 铜铵嫘萦
crosslinking index	交联指数	cuprammonium silk 铜铵丝
cruciform jet	十字孔形喷丝头	cuprammonium solution 铜铵溶液
cryoscope	冰点测定器	cuprammonium viscosity 铜铵(溶液)粘度
cryoscopic method	冰点降低法 (测定分子量)；冻点降低法	cupri-ethylene diamine visco-

sity	铜乙二氨粘度
curd	凝乳
curdle	凝结; 凝固
cure	硫化; 固化
cured resin	固化树脂
curing	硫化; 固化
curing agent	硫化剂; 固化剂
curing speed	硫化速度; 固化速 度
cuticle	表皮层

cut-top lozenges	截顶菱形面
cyanoacrylate adhesive	腈基丙烯酸酯粘合剂
cycle test	干湿往复试验
cyclizing	环化(橡胶表面处理)
cycloweld	(商) 环氧树脂类粘合剂
cylindrulite (row structure)	(圆)柱晶

D

daylight opening	(压机)压板 间距
deaeration	脱泡; 驱气
decay period	衰变期
deciduous wood	阔叶树
defect	缺陷
degradation	降解; 裂构; 递降 分解作用
degrease	脱脂
degree of adhesion	粘合程度
degree of branching	支化(程) 度
degree of crosslinking	交联度
degree of crystallinity	结晶 (程)度
degree of cure	固化(程)度; 硫化(程)度
degree of dispersion	分散度
degree of isotacticity	全同(立 构)规整度
degree of orientation	取向(程) 度
degree of polymerization	聚合
	度
	degree of ripeness (of cotton; of viscose solution)
	成熟度 (棉纤维); 熟成度(粘胶溶液)
	degree of swelling
	溶胀度
	degree of syndiotacticity
	间同 (立构)规整度
	degree of tacticity
	构形规整度
	degree of xanthation
	黄酸酯化 度; 黄化度
	degummed silk
	脱胶丝
	degumming
	脱胶
	delaminating
	脱层; 离层
	delayed deformation
	延迟形变
	delayed elasticity
	延迟弹性
	delignification
	去木质作用
	delusterant
	褪光剂; 消光剂
	delustering
	除去光泽
	dendrite
	树枝晶
	denier
	但尼尔; 素
	denier balance
	但尼尔秤
	denitration
	脱硝(酸盐)作用
	densified laminated wood
	硬化